

# ALBINA ROMANEASCA

ALBINA ROMANEASCA, se publică din anul Dominiции ші Юноа, ашід де Схиплемент Бuletинка Официал. Прецл а-бонаментллі не ан 4 галені ші 12 леї, ачел а тиньрелі де диньшпері, клте 1 лет рьнда.

## ГАЗЕТЪ ПОЛІТІКЪ ШІ ЛІТЕРАРЪ.

L'ABEILLE MOLDAVE, parait a Yassi les dimanches et les jendis, ayant pour Supplement le Buletin Officiel. Prix d'abonnement pour année 4 ducats, 12 piastre s; prix d'insertion des annonces 1 piastres la ligne.

### МОНИТОРЪА.

ЗІ Ф А.	СКРЪБЪ ТОРІАК.	Ръс. ч. м.	Анже. ч. м.	С	ОБСЕРВАЦІИ МЕТРОЛОГІИ	ЖОІ.	ТЕРМ. РНОМ.	БАРОМ.	СТАРЕА ЧЕРІОЛЪІ	
Лені 10	Апостолял Ераст.	7 30	4 30	Път дене жрълъ дн 17 ла 3 ч а 24 мин. сара.	Обсерваціи метеорологіи. Обсерваціе се-ава делюка орі пелі. Дн рьрлва терл. сен-на — фьонтеа нгн. пратъ град. Фрл. жл. ир семн. Фрл. жл. днрел.	ЖОІ. 6.	ДИМ. 8 часасрі. Днлъ М. 2 часе.	+ 2°	751, 1	сенн.
Марці 11	Мъченікъл Міна.	7 31	4 29			ВІНЕР 7.	ДИМ. 8 часасрі. Днлъ М. 3 часе.	+ 2°	754, 754,	пдоас.
Мерк. 12	Іоан Мілостівъл.	7 33	4 27			СЪМЪ 8.	ДИМ. 8 часасрі. Днлъ М. 2 часе.	+ 3°	758, 2	сенн.
Жоі. 13	† Іоан Гъръ де Аур.	7 34	4 26					+ 6°	748, 1	

### І А Ш І І.

Вінері дн 7 а къргътоарелі аѣ жрмат а доза сеанць а Ценералнечеї адънрї, дн каре с'аѣ алес де секретарї де-фінїтїві Д.Д. Ворн. І. Когълнечеанъ шї Пост. М. Міхалакі, Комїсіа днсерчїнатъ кз черчетареа тілърїлор, днкеїнд а еї лжкраре, аѣ дмьртъшїто адънрїї. Дн жрмареа дїс-позїцілор лзате пенгръ арндълзїреа вїмїлор дмвїнате а Прін-ціпателор. пе термін де 6 анї днчепьтор де ла 1 Іанзарїе 1848, с'аѣ статорнїчїт а се фаче ачеа днтї стрїгаре ла 10, а доа ла 15, а треа ла 20 Ноемврїе, еар аднц-деканїа (перїточка) де 24 часасрї днлъ чел дн жрмъ термін.

Зїоа ономастїкъ а Преадълцатълї ностръ Domn Măria Grigoris Căpșușă Voievod, с'аѣ серват ерї кз соленїтатеа кз-венїтъ дн катедрала, знде дналтъл клер, дн фїїнда дрегъ-торїїлор статълї шї а знї нммерос попор, аѣ лїтърїсіт шї зн Те-девм пенгръ днделзгареа зїелор шї ферїчїреа домнїторълї. Дналт Преосфїндїтъл Мітрополїт аѣ ростїт ла ачел прїлеж зн кзвнѣт потрївїт днкнцїрърелї.

Ла 11 часасрї Д. Са, кнцїкрат де Прінці фїїт сеї, аѣ прїмїт дн палат зрърїле дн партеа дналтълї клеръ, а Д.Д. Мїнїстрїї шї а Боерїмеї. Д. Кол. Іаковакі, презїдент а Ефорїеї, аѣ ростїт дн партеа общїеї четъпенїлор кзвнѣ-тъл жрмьтор, кареле с'аѣ прїмїт кз шлчере шї вїне-воїндъ.

### Преадълцате Доамне!

„Общїа ачестеї полїтїї, днълїнд тот деазна стързїтоаре ррїї кьтръ преаптернїкъл Д-зеѣ пенгръ сьнътатеа, днде-лзнгареа вїецеї шї слава днълїцїмеї Воастре, де ла каре атърнъ ферїчїреа патрїеї, кзтеазъ прїн органъл презїдент-лзї Ефорїеї, ла прїлежл ачешї мърецъ серьрї, а въ мърьтрїсі крелїнда, драгосте шї адълкъл респект де каре се афл днсфлелїтъ. Дрепт каре депзїндзвъ ла поалеле тронълї жрареа дїктатъ дн кърцїа їнїмїлор, ка зн прїнос пенгръ немърїїнїтеле фачерї де вїне, че кз неконтенїре сь рьварьс де пьрїнтеаска шї днделеапта Воастръ окърмзїре аспра еї шї аспра патрїеї норочїте кз гьвернъл днълїцї-меї Воастре.“

Днлъ че тоате трептеле статълї аѣ днфьцшат трївътъл дорїнцелор сале, асемене шї нацїа Ісраїлїтеанъ аѣ сьнзс Д. Сале а еї респектзоасе зрърї прїн о одъ компъс дн лїмба веке Евреаскъ.

М. Са Доамна аѣ прїмїт де асемене зрърїле Боерїлор шї а дамелор.

Ла 1 часе, аѣ жрмат соленела пзнереа петрелї де теме-ліе а зїдрелї знеї нозе касъ де схоалъ пенгръ фете.

Пе локалъл схоалелор, лннгъ Сьнтъл Іліе, днсьмнн-дзсъ планъл ачестор касе, ла знглъ спре рьсрїт се дн-нълца зн павїліон шї алтаръл ла каре клеръл аѣ серват рьгьчнїле кзвенїте дн фїїнда оноратеї Епїтропїї а дмв-

## F I L L E T O N .

### ТОАТЪ ВІАЦА ПЕНТРЪ О ЗІ.

(Брѣта).

Патроана касеї венї атнчї шї рьгъ пе поет де а не че-тї чева пасаѣе дїнтр'ан маньскрїпт карел пзсесъ пе масъ. Ел се дївої, ної вл днкнцїрърьм; еѣ мь ашезаѣ дндреп-тъл лзі. Кьтърїле сале нз мь льсаѣ нїчї де кьм; се пь-реа кь воеще а мї адреса мїе тот че ера маї тьнр шї маї фрзмос днтр'ачеле верьсрї. Тоатъ лжмеа обсервь ачеаста; еѣ мь скзлаѣ шї врѣл а флї де ачеласъ ченосът; ел ве-нї іарьшї лннгъ мїне. Інїма мї вьтеа аша таре днкьт кре-деам кь мї ва спарѣ пенгъл; мь сїмцеам тьртъ кьтръ днсьл прїнтр'о мїшкаре кьрїа нїмїк нзї цзтеа ста дн кон-тра; ел негрешїт сїмцї шї ачеаста.

„Воещї сь плечї мьне, доамна меа;  
— Да, Мїлорд, респнзсеї еѣ арнкннд о кьзтътъръ ре-пеле ла држмъл чел маре каре мьрїїнеа орїзонгъл.

— Де че ага кьрнд?  
— Д-зезле! вмі паре преа рьѣ днтр'адевьр дар катъ с'о фак, мь ашеапгъ!“

Ачесте ворве вмі адсерь а мїнте де трекьтъл; льсаѣ

локъл ачела. Ына дїнтр'ачесте даме се пзсе ла клавїр шї днчепъ а сьна; челе-алалте тоате о жрмарь. Еѣ мь те-меам шї дореам днсь а ле їмїта. Ынкъл меѣ мь сфорць атът де мьлт, сьфлетъл меѣ ера атът де плїн, днкьт нз маї пьтъл нїчї де кьм а мь маї апьра. Нїчї одатъ нз пз-сесьм маї маре еспресїе, нїчї одатъ-гласъл меѣ н'аѣ фост маї днкьнтътор. Контеле д'Етон, дн пїчоаре ла спателе меле, нз мї ворбеа де лок, днсь се пьреа кь мї дмьртъ-шеще тоате їмпресїнїле меле.

Мь днїнзѣ преа мьлт аспра зїлеї ачестїа, фїїнд кь еа сїнгъръ есте ачееа де каре ам пьстрат челе маї мїчї амь-нзнтърї дн їнїм'мї, сїнгъръ пьнъ астьзї, днчепьтъл шї фї-нїтъл.

Тоцї воїръ а се презмьла прїн пьдзре; Артър вмі офе-рї брапъл. Конверсацїа ера ценералъ шї се днвьртеа маї мьлт аспра ачелор мїлїоане де нїмїкьрї каре компн кон-ворвїрїле челе маї спїрїтзале; їнїне кьзз пе ачел етерн сьжет, неднчетат трактат, днтр'ан кїп ноѣ, фїїнд кь фїе-каре нз десемнеазъ, декьт нз маї ачееа че сїмте: ворвїръ де амор. Еѣ тьчеам; Лорд Артър днтревъ шї пьререа меа.

Еѣ нз авеам нїчї зна.

„Търлор, а Д. Ворн. Васілі Белдіман, а Ефоріеі капіталіеі, а корпълі схоластів, ші а елевелор каре къ а лор мъме с'аъ адънат дін тоатъ політіа. Ла дикееа рѣгъчнелор Д. Пост. Г. Асакі, аъ четіт зрмъторѣл акт де фундаціе:

„Съв еквтіреа ші къ адукторѣл проніеі Д. зееці дн зілеле Преаднълпатѣлші ші преа дѣмінатѣлші *Domn* МІХАІА ГРІГОРІУ СТЪРЗА ВВд. ші съв патронатѣл Мъріреі Сале Доамнеі СМАРАНДА, ла 8 Ноемріе 1834, дн зіаа Сынцілор Архангелі, с'аъ пост зрвіт дн Іаші чеа днтѣх схолѣл пентрѣ дмвѣцареа фетелор, еарѣ астьзі дн 8 зіле а лънеі Ноемріе, ан зл мѣнтзіреі 1847 ші днал патрѣ-спре-зече ан ал домніеі Днълцімеі Сале, съв Епітропіа дмвѣцѣтрлор пѣвліче: Длзі Мареле Логоѣт ші Кавалер Константін Маврокордат, Дѣмінареа Са Принцѣл Георгіе Свѣц, Реефендарѣл Пост. ші Кавалер Георгіе Асакі, с'аъ пѣс пентрѣ де темеліе а зноі носе касе пентрѣ схолѣл фетелор лънгѣ вѣсеріка Сѣнтѣлші Ліе, спре дндемѣнатікѣ ші статорнікѣ дмвѣцѣтрѣ, дн каре фічеле патріеі се къщіце зестре моралѣ прін віртзте ші къноцінці фолосітоаре пентрѣ днтемеереа ферічіреі соціале ші а лъздеі націонале.“

Л. С. Принцѣл Г. Свѣц, знѣл дін Епітропі, зрмѣнд формалітатеі черзѣ аъ ашезат актѣл дн пентра англѣларѣ дн мѣжлокѣл зрѣрілор адънѣріі ші а сънетелор клопотелор.

Сара тоатъ політіа ера стрѣлжчѣт днлѣмінатѣл маі алес се деосеаеаъ палатѣл адмністратів, ачел а Д. міністрѣлші дін нънтрѣ ші зн темплѣ днълпат де Ефоріе дн пеаца Банѣлші ші алѣл ла схолѣла де арте, ілѣмінат де фовѣрі бенгалі че.

Дзпѣ о плоіоасѣ зі де маі наінге, соареле ші снннѣл дін 8 Ноемріе ера дін челе маі пѣлжзте зіле, дн каре съ деплінірѣ ачесте соленітѣці.

Еар дн ацнѣл ачестеі зіле, с'аъ дат ла театрѣ ноѣ о репрезентацие екстраордінарѣ, пропѣшѣт де кънтареа імнѣлші націонал ші де тавлоне алегоріче, каре се аплаздарѣ къ вѣкѣре де пѣвлікѣл нѣмѣрос.

## НОВИТАДЕ ДІНАФАРЪ.

### АВСТРІА.

Аграм. Газета де Аграм дін 23 Октомврие днтрѣн а даос днфѣрмсеат къ колореле ші днсемнеле націонале, къпріндеа зрмѣтоареле:

Сѣмѣлѣ 23 Октомврие. Къ зіоа де астьзі се днчепе о

„Днтр'адевѣр, доамна меа? Че! нѣ къдеці ші дѣмнеата ка міне? нѣ креаі къ дн секѣл ачеста ал дѣмніале оамені дѣл тотѣл патімеі, ачеі оамені чел пѣцін каре о пот сімпі, еѣ нѣ мѣ окпн де чеі-алалці, къзѣт пѣцін дмпрепѣрѣці, нѣ веі днтѣлні декѣт нѣмаі днамораці!

— Днамораці! нѣ, Мілорд; оамені галанці, кред ші еѣ.

— Доамна меа, ещѣ преа недреагѣт; ші сѣнт сігѣр къ дѣмнеата къці маі мѣлт декѣт орѣ-каре съ прецзеці аморѣл чел адеѣрат. Поате чінева а те нѣві алт-фел?

Ші кътѣрле лѣі ера аша де тінере! Пе зрмѣ днчепѣ еар:

„Нѣ те днчерѣа, те роѣ а мѣ лѣа де зн Амадіс, нѣ воѣ съ даѣ есемпле, еѣ нічі одатѣ н'ам къвіт, дндешерт къзі еѣ пе фемееа че мі с'ар къвені; пѣнѣн мінѣл ачесте ам днтѣлнѣт нѣмаі гѣстѣрі, фантасіі, еар німік адеѣрат ші профнд. Ах! кът де мѣлт дореск еѣ дін тоатѣ ініма пе ачел дндер каре аре а'мі дескопѣрі віаца! Че тесаѣр де днвнѣчнѣні тѣ пѣстрезѣ! кътѣ рекъноцінці тѣ воѣ фѣ датор! О! доамна меа! зн поет фѣрѣ амангѣ, есте днтѣкмаі ка зн черѣ фѣрѣ стеле!“

Ачестѣ конѣорѣре ера фѣарте перікълоасѣ; о сімпѣам ші къ тоате ачесте нѣ пѣтѣам фѣці де днса. Інѣне днтрѣареа дн къстел ні деспѣрціѣрѣ. Рѣмѣшца сереі нѣ мѣ маі лѣсѣ нічі де към; окіі сеі, къвѣнтѣрле сале днтре-

ноѣ епокъ де віеаѣл пентрѣ челе треі цѣрѣ дмпрезнате: Кроаціа, Славоніа ші Далмаціа. *Лімба націоналѣ, кареа есте сѣфлѣтѣл дн віеаѣл зноі націі, ачѣлѣ фѣ рекъночкѣлѣ де лімба політѣкѣ.* Астьзі днтре 12 оаре днаінге ші 2 дзпѣ амеазі репрезентациі ачестор треі цѣрѣ, каріі ера адънаці ла діета регніоларѣ, днкіерѣ къ тоціі днтрѣн глае, къ лімба націоналѣ а ачестор цѣрѣ есте рѣдіватѣ ла ранѣ де лімба дѣпломатікѣ, дн кареа аъ а се трата тревіле пѣвліче, есте лімба офіціалѣ дн тоате рамѣріле адмністраціеі кът цѣне къпрінѣл ачестор цѣрѣ, къ ачееа клѣвѣлѣ, към къ пѣтереа леціі де ла анѣл 1805, кареа днтѣреще де лімба дѣпломатікѣ дн періле ачесте пе чеа латінѣ, пѣнѣ ла *сосіреа Аналѣі днтѣрпѣ днтѣрѣ-леціі* дн прівінца леціі каре с'аъ днкеет астьзі, асеменеа ші дн прівінца рапорѣтрлор офіціале лімвѣстѣче а ачестор цѣрѣ къ кърідікціле Бнгаріеі, потрівіт къ артіколѣл ал 2 де леѣе де ла анѣл 1844, ва ремѣнеа неатінѣсѣ. — Доѣ оаре днтреці ворѣірѣ днфѣлѣкѣраціі патріоці пентрѣ ачестѣ къзѣ а лімвеі, ші німе нѣ се скѣлѣ дн контра, дн кът президентѣл н'аъ авѣт че съ факѣ, декѣт съ респіче дорінца общеасѣ. Аіче ентѣсіасмѣл націонал ші фѣкѣ кале прін зн „Жівіо“ де каре се кътріерарѣ фереестрїле. Дн ачеле мінѣте дамеле че се афла прін галеріі дн къстѣм націонал днчепѣрѣ а арѣнка вѣкетѣрі де флорі ші верѣсрї націонале асѣпра адеѣѣрацілор репрезентанці аі попорѣлші. (Феріче де о націе, каре днтрѣ аѣтѣ ш'аъ щіѣт апѣра къзѣа са націоналѣ, кът ші парѣа фемееасѣ съ се афле пѣтрѣнѣсѣ де чеа че зічем лімба ші націоналітате!).

## ФРАНЦІА.

Паріс 29 (17) Октомврие. Ределе аъ мерс дн 26 де ла С. Кѣлѣ ла Тѣлеріі, знде аъ прімїт дн сала тронѣлші пе тот корпѣл дѣпломатік че се адънасе дн къстел; маі тѣрѣіѣ М. С. аъ презідат зн консіліѣ міністеріал ші сеара с'аъ реадѣтрнат ла резіденціа са. — А доа зі дн 27 еаршѣ аъ мерс Ределе къ фамиліа са пе кътева оаре ла Тѣлеріі.— Ла Венсен се фак прегѣтірі пентрѣ пѣрчедереа Дѣкѣ ші а Дѣкесеі де Монпансіер ла Мадрїт; іі вор порні пе ла 6 Ноемріе спре а фѣ ѣаѣ ла дескідереа кортезілор дн капітала Іспаніеі. — Де кътева зіле с'аъ еспедзіт дін Паріс тот менажѣл Рецінеі Маріеі Крїстіна ла Мадрїт, знде се креде прін зрмаре къшѣ ва ашеза пе маі мѣлт тімп резіденціа са.

Контеле Валевскі, че аъ пост рѣндзіт пленіпотент де а дмѣшка чертеле дін рѣл де ла Плата дн Амерїка, акѣм

рѣпте пѣтрѣндеаѣ пѣнѣ дн фѣндѣл інімеі меле; ачесте ера о днкѣнтаре. Кѣнд днтрѣл дн камера меа, къзѣл пе зн фотелѣ, тѣмі аскѣнсеіѣ къпѣл днтре мѣні, ші ремѣсеіѣ аст-фел вре о доѣ оаре днтреці. Тѣмі петречеам дн мінте зіоа днтреагѣ. Челе маі мѣчі днтѣмплѣрї се днтѣпѣреаѣ дн імацінаціа меа аша де віне днкѣт німене нѣ ле маі пѣтѣа щерѣе. Ворвеле лѣі ле ведеам скрїсе дмпрепѣрѣл меѣ. Нѣ дорміѣ нічі декѣм; ачесте нѣ е зн че де міра-ре. Кѣнд венірѣ съ мѣ дешепте мѣ афларѣ фѣарте дѣспѣсѣ а плека. Дѣмнезезле! кът де плнѣ тѣмі ера ініма!

Мѣ зрѣкаіѣ дн дрошкѣ; камарїера меа тѣмі дете о скрїсоаре; нѣ кънощѣам нічі скрїпѣтѣра нічі сіцілѣл. Ла мѣш-кареа каре мѣ къпрінѣсѣ, дѣвінаѣ дндатѣ де ла чіне ера. О дескїсеіѣ тремѣрѣнд, ші дн нерѣѣдаре де а нѣ фѣ сінгѣрѣ. Ераѣ ніще верѣсрї, верѣсрї пентрѣ міне, плїне де плѣн-чѣрї де меланхоліе. Ле аскѣнсеіѣ дн сін хотѣрѣтѣ де а нѣ ле маі арѣта нѣмѣрѣі. Ле речітіѣл днкѣ ла поста чеа дін зрмѣ, кънд *amantsa mea* тѣмі вені дн мѣпте, ші де одатѣ къ ачестѣ къѣетаре ші реморѣл. Кът де маре фѣ міра-реа меа, кънд къзѣтѣнд дн інімѣмі ачестѣ імаціне, нѣ а-флаѣ дн нѣнтрѣл сіі декѣт нѣмаі пе ачееа а Лордѣлші Е-тон! Хімеа меа лѣасѣ форма знзі корп, къчі се реалїсасе. Пентрѣ міне нѣ маі ера нічі зн перікол; нѣ се фѣчѣа ка сѣл маі вѣд вре одатѣ.

се афл дн Паріс непзтнд фаче німікз; се креде кь се ва нзмі днсерчінат францез дн Копенхага.

Васъл францез де ліне „Тена“ кз 80 тьзрї шї 950 солдацї се афл де кьтева зіле дн анкїрь дн портъл де Пенза.

Прецъл пьнеї аре а скьде дїн ноџ кз доџ чентїме де ла 1 Ноемврїе; кілограмъл де днтгеа квалїтате ва кьста 38, еарь де а доа 30 чентїме (парале).

Демоазела де Лізці, че аџ фост гьвернанть дн каса Дькїї де Праслен шї каре ар фї казза кьмплітеї катастрофе, се афл днкь тот дн днкїсоареа кончіердерїеї; черчетьрїле се зрмеазь прїн комїсіеї рьндзїте дн маї мьлте локзрї; пьнь акьм днсе н'аџ ешїт нїчі ла зн резултат.

О лзмїнь нордїкь фоарте фрзмоасе с'аџ възт дн 24 Октомврїе сеара дн Хавре, Парїс, Страсьбьрг кьм шї дн Церманїа, днсе спре сьд де ла Ліон аџ ремас несїмїцьт. Дн ачелашї тїмп цермїї нордїчі аї Франціеї мареа ера тьл възрать де о фьртзнь кьмпліть, азїндьсе детьнрїї пьтернїче неднсоїте днсе де фьлцере. Лзмїна нордїкь авеа форма знеї лінії фоарте льнцї шї лате, ера де о колоаре рошіе дескїсь шї аџ цїнзт ка о 1/2 де оарь. Ла тречереа еї с'аџ обсерват скїмьндьсе днтр'ьн рош де трандафїр шї дьпъ о ловїтзрь де възт с'аџ фькьт невьззть. Дн ачелашї сеарь фьлксьл мьреї ла цермїї францезї с'аџ дналцат маї сьз декьт тот деазна, шї пїн знеле локзрї аџ фькьт днекьчзунї аспїра зска тьлзї; сьфьрмьрї де васе днкь нз се щїа де вор фї зрмат.

### БРИТАНИЯ-МАРЕ.

Лондра 30 (18) Октомврие. Астьзї дьпъ амеазї с'аџ пьвлїкат прокламація рефеаскь, прїн каре, дн зрмареа хотьрїреї фькьте дїмїнеась ла Вїндзор дн о сеанць секреть а кабїнетьзлї се конвокь парламентъл не зїза де 18 Ноемврїе. Прокламація нз кьспїнде алт мотїв пентрз каре зрмеазь конвокареа маї тїмпзрїџ декьт алть дать, фьрь нзмаї форма ла обїчнзїть тот деазна кь парламентъл аре а се днтрзні, пентрз а пьне ла кале деосевїте интересе не апьрате шї їмпортанте.“ Кз тоате ачесте се днцелече дн генерал кь форма ла асть дать дьпъ днцелесьл еї се ва пьне дн апликаціе, шї кь обїектеле кз каре се ва о кьпа парламентъл маї кз сеамь ва фї бїлзл пентрз дїспьгьвїреа дазнемор зрмате ледьнрїї банкьзлї, прекьм шї алтеле атїнгьтоаре де ачеласта. Пз нзмаї трїста позїціе дн каре се афл казза ванїлор днчепе а фї фоарте сїмїцїть, дарь претьтїндене дн днтрзнїтьл Регат се ївекь перїколе аменїнцьтоаре, спре а кьрора днвїндере ва фї неапьрат

Днтр'ачел мїнзт нз маї трїтї декьт нзмаї пентрз днсьл, днкьнцзрать де оперелеле лзї, речїтїндзле не днчелат, днпьртгьшїндьмї тоате опїнїле лзї. Дакь скрїа вре о карте, еџ о авеам днтгьї, о чїтеам кз чеа маї маре дорїнць, кз чеа маї маре промїтгьдїне; днтр'ьнса кредеам сь днтїмпїн о мьлїме де алзїї ла сентїментьл нострз. Тоате ероїнеле, ерам еџ, тоцї аманцїї, ера ел. Торнентеле депьртгьрїї, стравагаїцеле пасїзней, скрїїндзле кьцета ла мїне. Скїмьбасем нзмаї невзнїа, шїл нзвеем кз о атьта днкьнтаре днкьт нзмеле лзї нзмаї мь фьчеа а девенї палїдь. Німік нз ера маї пьлзкьт ка дїспрецъл кз каре ацентам пецї-алалцї оаменї, кьнд се днчерка а мї фаче кьрте. Нз не ле акордам декьт нзмаї зн сьрїс шї ачела де пїетате; тї мьсьрам кз преа мареле меџ їдол, шї кьт де мїчі мї се пьреаџ! Ам маї мьлте де чїнчї сьте де скрїсорї адресате ачестьї амант днтр'о зї: чїнева ар фаче дїн еле о їсторїе фоарте комплекть; тї парамь тот, днтрїстьрїле шї възкрїїле меле, аморьл меџ маї кз самь; ворьїнд деспре ачеласта фьрь нїчі о жьдекагь. Аст-фел се петрехь тоать жьнеца меа; ера днтр'адевьр, фоарте рьџ пентрз мїне де а фї жьнз!

Революція есплоть, Д. де Нервїл вої сь їмїгресе днкь де 89, еџ тьл зрмаџ. Мерсерьм ла Ковленц, шї де аколо

де тревзїнць а аплїка тоать енерція статьзлї шї статорнїчїа че аџ пьстрат карактерьл попорьлзї врїган. Ліпса картофелор че зрмеазь дн їст ан нз нзмаї дн Ірланда чї шї дн Скоція е теамь кь ва продьче о ненорочїре кз атьта маї маре, не кьт акьм лїпсеек шї ванї кз каре сь се поать днтїмпїна кьмпліта фсеме, прекьм дн аньл трекьт кьмпьрїнд възкате дїн церї стрїне кз грезтатеа азрьлї.

Амбасадорьл енглез ла Константїнополе, Сїр Стратфорд-Канїнг, се рефїтоарнь дн септьмьна вїїтоаре ла постьл сеџ.

Скрїџ де ла Малта кь Ібраїм Паша аџ сосїт аколо неащептат дн 13 Октомврїе. Стареа сьнтьгьдеї сале тьл невої дьпъ сьфатьл докторьлзї сеџ (зн францез) ка сь факь о кьльторїе не маре. Дьпъ о ськьрть петречере дн Малта ел воїа а се днтрзна ла Александрїа сеаџ де а дрептъл сеаџ не ла Неаполе.

Де ла Дьблїн скрїџ *Times*: „Песте ацентареа знеї марї пьрїї а преоїмеї шї а лаїчлор католичї, Папа с'аџ декларат дн контра едькаціеї колеціале проїзсе де мїнїстрьл прїмарїџ де маї нзїнте, шї прїн ачеласта аџ прегьтїт зн трїтїе маре Архіепїскопьлзї М'Хале шї ла о мьлїме днсемнать а Іерархіеї їрландезе. Докьментьл ачестеї декларациї, каре есте ешїт дїн пропаганда Ромеї, с'аџ четїт дн 23 Октомврїе дн сїнодьл прелацилор дїн Дьблїн, знде с'аџ днкьвїїнцат дн знанїмїтате о адресь де мьлцемїре кьтрь Папа пентрз пьрїнтеаска са днгрїжїре кьтрь бесерїка Ірландезь.

### ИСПАНИЯ.

Мадрїт 24 (12) Октомврие. Еарьшї о скїмьваре де мїнїстрї! Реїна лзьнд дн прївїре резонеле Генеральзлї Нарваецї аџ дїсповорат де мїнїстерьл тревїлор дїн афарь, днкредїнцьнд ачеласть фькькїе Дькьї де Сотомайор, каре аџ маї пьртато днзїнте де Пакеко, ремьїнд Нарваецї нзмаї презїдент ал консілїзлї мїнїстерїал. Се спьне днкь кь мїнїстрьл днвьцьтзрїлор, Генеральл Роа де Олано, не кареле Реїна нз воеще сьл маї вадь дн окї шї кьрзїа їаџ дат нзме де Ізда, ва трече портофолїзл сеџ кьтрь Д. Пїдал. — Днтре тоцї локзїторїї есте льцїть кредїнца кь песте пзцїн вор сосї аїче Дька шї Дькеса де Монпансїер. Асемене се ворьїа кь Генеральл Серано авеа а сосї дн капїталь шї дн кьрьнд а пьрчеле дн церї стрїне. — Прїн о ордонанць рефеаскь Генеральл Прїм с'аџ нзмїт Генерал-капїтан де Портерїко. — Алалта ерї аџ зрмат аїче о днтгьмпларе рарь. Дої офїцерї, тот днтр'ьн реїмент, днсе де деосевїте рангьрї, с'аџ днтгьлнїт днтр'о

дн Енглітера. Дїн неьерїчїре Лордъл Етон, амбасадор ла Берлїн, атьнчї ера ла резїденца лзї чеа дїпломатїкь. Ёна дїн сьрорїле сале, о персоань фоарте де рьнд, тьмї пьлкь нзмаї фїїнд кь пьрта нзмеле лзї. Еџ тьмї пьсесьм дн мїнте кь негрешїт ел тї ва фї ворьїт де мїне. О днтреваџ де вре о мїе де орї; їнфїне тьмї снжсе кь шї адьче амїнте кь ел лзась дн Франція обїектьл знеї патїмї арденте. Еџ ерам ачеласта, нїчі дндоеаль маї мьлт. Негрешїт кь нз амї фї фост маї мьлт днкьнтать дакь мї ар фї мьртзрїсїт'о ел днсьмї кїар. Невзнь че ерам!

Провїзїїле ноастрє днчепьрь а се маї днпзїна; дн Австрїа не оферїрь о днкьпере фоарте економїкь; дндать шї днграрьм дн трьнса. Еџ шеззїџ аколо пьнь ла 1814; атьнчї нз маї ерам жьнз де лок; есалтація меа аморїїсь. Пьстраџ о фоарте тьньрь ресьзвенїре Лордьлзї Артзр, аде-се-орї кьцетам ла дьнсьл, дар днсьл нзї маї скрїам. Речї-теам кз чеа маї маре днкьнтаре верьсрїле че мї адресасе, нїменеа нз ле маї чїгеа декьт еџ; ачеласта ера сїнгьра легьтзрь че маї есїста днтре ної, ачеласта ера сїнгьрьл мїстер ал есїстенцеї меле. Дьздекьї де мьлт че ера сьфорпачь ам а кьцета ла Лорд Етон, мь днкредїнцам кь ної ам авьт дн реалїтате ачеле релациї че мї їмацінасем. Аде-се, кьнд чїнева ворьсеа деспре дьнсьл, тьмї скьпа де а зї-

зліць; знъл аѣ скос савіа ші аѣ ловіт пе челалаліт несте гѣт, днкѣт дѣпъ пѣціи тімп аѣ мѣрїт; тотѣші аѣ маї ре-мас, ачествіа пѣтере дестѣлѣ спре а деспїка капѣл протївнїкѣлї сеѣ де ла зреке пѣнѣ ла гѣрѣ. Нѣмерошії прї-вїторї се днгрїжїрѣ де а дѣче ла каса гвардіеї пе амѣндої офїцерїї днѣкаці дн сѣнѣеле лор. — *Еко дел Комерціо* спїне кѣ ескадра францезѣ де сѣвт Принцѣл де Жоанвїл се асента ла їнсѣїле Балеаре. — *Клатор пѣвїко* кал-кѣлеазѣ авереа Редїнеї Марїа Крїстїна ла 1700 мїліоне реале.

## ДЪНЪРЕА. IL DANUBIO.

Кѣ кѣтъ плечере шї днкредере дн вїторїме, ам фост днкрѣношїнѣат дн анѣл трекѣт пѣвїкареа газетеї комерчіале *Dunărea*, кѣ атѣта адѣнкѣ днтрїстаре, днпѣртѣшїм астѣзї зн рѣспѣнс ал ачїї Редакції, прїн каре еа деклареазѣ апропїета стѣнѣере а фоеї сале!

Кѣрїї алт кѣвїнт пѣтем ранорта зн асемене капѣт аме-нїнѣлор адеврѣатѣлї интерес комерчіал шї жїгнїторїї ре-пѣтаціеї пѣвїкѣлїї четїторїї? деакѣ нѣ опїнїї чеї днрѣцїнї-те, кѣ комерцїл шї їндѣстріа н'аѣ нсвое де теорїї, шї кѣ ачїї че пѣнѣ акѣм с'аѣ днавѣцїт, н'аѣ *celui* газетеї!

Їст прїнцїпїї ретроград пѣтѣ аве аплїкаціе пе кѣнд тоцї спекѣланцїї нѣ чїгеаѣ алта декѣт авїзѣрїле адеврѣате с'аѣ фал-се а кореспнденцїлор лор, дар декѣнд органїле пѣвїчїтѣ-шїї аѣ кѣпрїнс локѣл ачелор партїкѣларе, нѣ ẽ дндоеалѣ кѣ челе дїнтѣї, прїн гравнїка днпѣртѣшїре а нотїцїлор комерчіале пѣн пе спекѣлант дн позїціа чеа маї фаворїтѣ де а кѣноаще днтр'їн мїнѣт стареа негоцѣлїї а деосевїте-лор пеапе, ка кѣм ар фї дн кореспнденцїе кѣ тоате, дѣпре каре вѣнѣзторѣл шї кѣмпѣртѣлор тревїї се маневрезе лѣкрѣрїле сале. Лѣнѣд апої дн ведере кѣте алте фоло-сїтоаре нотїцїї комерчіале, агрїколе шї де їндѣстріе рѣвѣр-са ачеа *foae* асїра попорѣлї Ромѣн, нѣ не рѣмѣне де-кѣт а апела ла дреапта днѣелеѣере, ла *interessa* шї ла *atribuția românilor*, де а нѣ лѣса се сѣче зн їсвор ка аче-ла а Дѣнѣрїї, кареле днчепѣсѣ се адепе пермѣрїле Ромѣне кѣ а са вѣртѣте мїноасѣ!!! Де ачеаа кѣтезѣм а креде кѣ Д.Д. пропрїетарїї мошїлор марї, пренѣнѣд ксар интересѣл лор, се вор авона ла астѣ газетѣ комерчіалѣ шї прїн пренѣл авонаментѣлїї вор асїгѣра а лор марї интересѣрї. Ре-дакціа Алвїнеї се авонезѣ пе анѣл вїтор ла 5 Н-ре ал Дѣнѣрїї, шї спре днлеснїреа авонаментѣлїї аѣ дескїе о лїстѣ де сѣвѣкрїере пентрѣ дорїторїї днсѣфлещїї де плекѣрї патрїотїче.

### Реснѣсѣл Дѣнѣрїї.

Бѣнѣл меѣ патронї С'аѣ дѣс зече лѣнї дїн контрактѣл но-стрѣл, ѣпї маї сѣнт даторї кѣ доѣ де остенеалѣ. Ле веї аве, фїїнд кѣ фѣгѣдїнѣа знїї ом онест есте о адеврѣатѣ облїгаціе. Кѣтрѣ ачесте тѣ аї тот дрептѣл, пентрѣ кѣмї аї плѣтїт авонаментѣлї пе зн ан днтрег. Макар де ар фї

че „ам кѣносѣт преа бїне пе Лорд Етон!“ Ачест фрас-ера тот-деазна днсоцїт де зн сѣрїс, де трїзмф шї де дн-трїстаре каре кѣзта сѣ конвїнгѣ пе аздїторїї меї кѣ днтр'а-деврѣ *la am knockst* преа бїне.

Ла днтоарчереа меа дн Францїа, стареа ноастрѣ каре не маї ремѣсѣшїї каре нѣ се вѣндѣсе не фѣ датѣ дн-пої. Пердѣсѣм пе Д. де Нервїл дн емїграціе; аша дар атѣнчї мѣ афлам вѣдѣвѣ шї фѣрѣ копїї, шї тот де одатѣ шї пропрїетарѣ а знеї аверї фоарте днсемнате; де ачеа акѣм шї тоате рѣделе меле се грѣмѣдїрѣ днпреѣрѣмї. Бѣ-на меа верїшоарѣ, ачеаа де каре ам маї ворвїт, нѣ фѣ чеа днн зрмѣ; еа днсѣ нѣ о фѣчеа днн интерес. Вереле ле пе-тречеам ла о мошїе дн каре о посед днкѣ дн Нормандїа. Еа сїмѣеа тот-деазна о преа маре днтрїстаре пентрѣ ачест-кастел де Соасї, знде скрїї астѣзї, шї пе каре'л кѣмпѣра-се зн конвенцїонал. Дн їарна трекѣтѣ, ачест ом мѣрї, ередїтарїї сеї оферїрѣ пропрїетатеа са варѣ-мїї каре лѣзѣ ачестѣ оказїе шї се ашезѣ днтрѣнѣл днн ноѣ кѣ чеа маї

фѣкѣт чеї маї мѣлїї а кѣрора нѣме фїгѣреазе дн рецїстрѣл авонацїлор. ! Сѣ'її спнн дрепт кѣ м'ам амѣцїт, шї а-чеаста'ї грешала меа, пентрѣ кѣ ам дат кредїнѣл кѣї нѣ мерїта! Дар акѣм треава'ї пе сѣфршїт. Ам сокотїт кѣ кѣ пѣвїкаціа ачестеї тїкѣлоае фої, вої днсѣфла вре зн їн-терес пѣвїкѣлїї, че н'аѣ кѣносѣт шї нѣ кѣноаще че а-вантаѣїї поате аве днн нотїцїїле деспре спекѣлаціа локалѣ, днсѣ фанта аѣ шїтѣ а мѣ скоате днн амѣфїре. Шї кѣм скѣмпѣл меѣ амїс. . . ! Кѣзїнд асїпра капѣлїї меѣ, днгрїнд шї кїар дн вѣзѣнарѣл меѣ.

Тѣ шїї кѣ тоатѣ їдеїа меа аѣ фост де а пѣвїка о фоае комерчіалѣ. Шї дн адеврѣ: каре алта ѣмї пѣтеа вїнї дн-тр'о царѣ кѣ тотѣл агрїколѣ, шї днтр'їн лок че се нѣме-ше порт! Ынде пе тот анѣл се вѣд 7 — 8 есте корѣвїї, знде треї шї патрѣ васе де вапор пе сѣптѣмѣнѣ адѣк мѣр-фѣрї, дїскаркѣ вале шї валотѣрї, лѣзї шї лѣдїне, колѣрї шї колете, сачї де тот фелѣл шї грѣнѣрї, кѣтїї, кѣтїоаре, кѣтїзце, мобїле шї знелте, трѣсѣрї марї, де мїжлок шї мїчї, арматѣрї, гарнїтѣрї шї хамѣрї, тоате де лѣксѣ?

Даѣкѣ аш фї авѣт капрїціе де а компїла о фоїцѣ кѣ їсто-рїоаре амороае, пѣнѣд шї кѣте зн романц, вїс шї алте нїмїкѣрї, че'мї аї фї зїс тѣ? Кѣ нѣї ачеста модел де а фолосїї пе алѣл? Мѣ знеск: дар пе сїнемї? О кѣт де бїне! Пѣн рѣмѣшаг кѣ дн лок де *outzeri* шї *dose* чїнѣтї-те нѣме, че фїгѣреазѣ дн рецїстрѣл меѣ, аш аве, чел пѣ-цїн, *doz este*, дар аша сѣнт днкрѣдїнѣат кѣ шї ачестї пѣцїнї че прїмеск фоае меа нѣмаї днн мѣндрїе, шї апої о арѣнкѣ серѣлїї ка сѣ ашезе кѣ дѣнса лѣмѣнѣрїле, вор фї четїнд кѣ аша мѣлѣемїре, днкѣт поате кѣ кред де дѣ-торїе а'мї адреса вр'о тїгѣлѣ *de o noz akademie*. Асѣфел прекѣм авїї оноаре а'цї спїне, пѣнѣгѣца меа се тот дешар-тѣ, шї кѣратѣ сокотеалѣ, пердереа 'мї аратѣ сома де 170 галвенї сѣмѣнацїї, пентрѣ ка се сѣчер глорїа де а мї се stampa нѣмеле о датѣ пе сѣптѣмѣнѣ, шї де ал вїде *zavrind ks pocta* дн тоатѣ лѣнеа анѣлїї 1847. Шї а-чеаста нѣї пѣцїн лѣкрѣ, пентрѣ кѣ даѣкѣ чїтецѣл бїблїотї-карїї а лѣї Кастї, о ва ласа неатїнѣсѣ пентрѣ вїторїме днденаргатѣ, стрѣнепоцїї меї вор шї, кѣ днтре алте тревїї а трекѣтоареї меле вїецїї, ам фост шї *Redaktor Dunărei* дн днтрег анѣл 1847.

Зїк днтрег, шї аша ѣпї шї фѣгѣдѣсѣк скѣмпѣл меѣ кѣчїї, прекѣм 'цї ам спїсѣ, нѣ вреѣ се рѣпеск де ла нїме че нѣ есте ал меѣ — ва днѣвѣ їатѣ че капрїціе 'мї аѣ маї венїт. . . ! шїї че рѣмег еѣ дн капѣл меѣ? Вреѣ сѣ'пї лас зн сѣвенїр маї наїнте де а'цї да чел де пе зрмѣ адїо, консекрїнд честе де пе зрмѣ оут сѣптѣмѣнїї, че мѣ леагѣ ла фѣгѣдїнѣа меа, днтрѣ а пѣне пе хѣртїе нїще лекцїї де агрїкѣлѣтрѣ шї нїще максїме, пе каре ле веї пренѣзї дї'цїї вор плѣче, орї ле веї ласа stampaте, прекѣм фак еѣ акѣм трїмецїндѣле ла stampa.

(Ва зрма)

маре плѣчере. Еѣ ѣї фѣгѣдїнїї сѣ вїї а о днсоцїї; нїще тревїї мѣ цїнѣрѣ акасѣ, кѣ чеа маї маре пѣрере де рѣѣ, кѣчїї ардеам де дорїнѣл де а маї ведеа днкѣ ачеле лок-кѣрї знде ѣмї петрекѣсем сїнгѣра меа зї де ферїчїре.

(Ва зрма).

## CH. F. MOELER,

aura l'honneur d'exposer à l'honorable public  
dans l'ancien théâtre

## UN CABINET DES AUTOMATES.

ou

Collection des nouvelles figures mécaniques dans  
des costumes nationaux.